65*127mm

英语 | 西班牙 | 意大利 | 俄语

EN:

Welcome
Welcome to the CUBOT family! We're thrilled you've chosen CUBOT. This guide will help you get the most out of your new device.Read through this quick start guide carefully to ensure safe and proper use of your device.

Get Support
Please visit www.cubot.net/support page to find more information on our warranty and return policy. You can also reach out to CUBOT Customer Support by visiting www.cubot.net/support.

Regulatory Information
Regulatory information can be found on our website . ROHS CE WEEE UKCA

According to Directive 2014/53/EU,the Bands and power are as follows:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Body worn operation
The device complies with RF specification SAR standard, Head :(limit 2 W/kg) 1.207 W/kg ,Body worn: (limit 2 W/kg) 1.545 W/kg,Hotspot:(limit 2 W/kg) 1.545 W/kg, Limb:(limit 4 W/kg) 3.585 W/kg.Meet CE certification standards. The product uses Google original ecology, does not pre install any third-party software. For more details , please visit www.cubot.net/quick get detail Guide.
www.sar-tick.com

WARNING
Follow the warning information provided below to prevent incidents such as fire or explosion .
Do not turn on or use the device when the battery compartment is exposed.
The phone should be at least 15 cm away from any medical implant or rhythm adjuster and never put the device in your coat pocket.
Do not expose the device and other batteries together with the high temperatures or pressure environments, such as sunlight, heaters, microwave ovens, ovens or water heaters. Overheating of the battery can cause an explosion.
When charging is complete or not charging, disconnect the charger from the device and unplug the charger from the power outlet.
If the device is equipped with a non-removable battery, do not replace the battery yourself. Contact an authorized service center.
Use of an unapproved or incompatible power source, charger or battery may cause fire, explosion or other hazards.
Do not disassemble or reset the battery, insert other objects, immerse in water or other liquids to avoid battery leakage, overheating, fire or explosion.
Do not drop, crush, scratch or puncture the battery to avoid subjecting the battery to excessive external pressure, resulting in internal short-circuit and overheating of the battery.
Possibly keep the device away from the belly of pregnant women and the lower abdomen of adolescents.
For Children and young people, please make sensible use of the device, for example by avoiding night-time communication and limiting the frequency and duration of calls.
The company does not bear the responsibility for accidents caused by non-standard related charging equipment.

To prevent possible hearing damage when using a headset, do not listen to sound at high volume U for long periods

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Designed by CUBOT All rights reserved Made in China
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Tel. No. : 0755-83821787
Fax No. : 0755-23612065

EN: Earpiece speaker
DE: Hörmuschellautsprecher
ES: Altavoz auricular
FR: Ecouteur haut-parleur
IT : Altoparlante auriculare
PT: Alto-falante
RU: Динамик
GR: Ηχείο ακουστικών
PL: Głośnik słuchawkowy
CZ: Sluchátkový reproduktor
HU: Fülhallgató hangszóró
RO: Difuzor cască
HR: Zvučnik u slušalici
SK: Slúchadlový reproduktor
LT: Ausinės garsiakalbis
JP: イヤピーススピーカー

EN: Dual Nano SIM Slot
DE: Dualer Nano-SIM-Steckplatz
ES: Ranura Dual Nano SIM
FR: Double emplacement Nano SIM
IT : Doppio slot per Nano SIM
PT: Slot Dual Nano SIM
RU: Двойной слот Nano SIM
GR: Υποδοχή Dual Nano SIM
PL: Podwójne gniazdo Nano SIM
CZ: Dualní slot Nano SIM
HU: Kettős Nano SIM foglalat
RO: Slot dual Nano SIM
HR: Dual Nano SIM utor
SK: Duálny slot Nano SIM
LT: Dvigubą „Nano" SIM kortelė
JP: デュアルナノSIMスロット

EN:USB Type-C Port
DE:USB-Typ-C-Anschluss
ES:Puerto USB tipo C
FR:Port USB de type C
IT : Porta USB di tipo C
PT:Porta USB Tipo C
RU:Порт USB Type-C
GR:Θύρα USB Type-C
PL: Port USB typu C.
CZ:Port USB typu C.
HU:C típusú USB port
RO:Port USB de tip C
HR:USB priključak Type-C
SK:Port USB typu C
LT:USB C tipo prievadas
JP:USBType-Cポート

IT :

Benvenuto
Benvenuto nella famiglia CUBOT! Siamo entusiasti che tu abbia scelto CUBOT. Questa guida ti aiuterà a ottenere il massimo dal tuo nuovo dispositivo. Leggere attentamente questa guida rapida per garantire un uso sicuro e corretto del dispositivo.

Ottieni supporto
Visitare la pagina di supporto www.cubot.net/ per ulteriori informazioni sulla nostra garanzia e sulla politica di restituzione. Puoi anche contattare l'assistenza clienti CUBOT visitando il sito www.cubot.net/ support.

Informazioni sulla regolamentazione
Le informazioni sulle normative possono essere trovate sul dispositivo accedendo tramite INFORMAZIONE SUL TELEFONO nel menu IMPOSTAZIONI. ID CMIIT, CCC, CE e WEEE.

Secondo la Direttiva 2014/53 / UE, le Bande e la potenza sono le seguenti:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Funzionamento indossato del corpo
Il dispositivo è conforme alle specifiche RF. Standard SAR, testa: (limite 2 W / kg) 1.207 W / kg, Corpo indossato: (limite 2 W / kg) 1.545 W / kg, Hotspot: (limite 2 W / kg) 1.545 W / kg, Arto: (limite 4 W / kg) 3.585 W / kg. Soddisfa gli standard di certificazione CE. Questo prodotto utilizza l'ecologia originale di Google, non preinstallare alcun software di terze parti. Per maggiori dettagli, visita www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

AVVERTIMENTO
Attenersi alle informazioni di avvertenza fornite di seguito per evitare incidenti come incendi o esplosioni
Non accendere o utilizzare il dispositivo quando il vano batteria è esposto.
Il telefono deve essere ad almeno 15 cm di distanza da qualsiasi impianto medico o dispositivo di regolazione del ritmo e non mettere mai il dispositivo nella tasca della giacca.
Non esporre il dispositivo e altre batterie insieme alle alte temperature o ad ambienti pressurizzati, come la luce solare, calentadores, hornos microondas, hornos o calentadores de agua. Il surriscaldamento della batteria può provocare una esplosione.
Quando la carga está completa o no se está cargando, desconecte el cargador del dispositivo y desenchufe el cargador de la toma de corriente.
Si el dispositivo está equipado con una batería no extraíble, no la reemplace usted mismo para evitar dañar la batería o el dispositivo.
El uso de un cargador o una batería no aprobados o una batería no aprobados o incompatibles puede provocar un incendio, una explosión u otros peligros.
No desmonte ni reinicie la batería, inserte otros objetos, no la sumerja en agua u otros líquidos para evitar fugas, sobrecalentamiento, incendio o explosión de la batería.
No deje caer, aplaste, raye ni perfore la batería para evitar someter la batería a una presión externa excesiva, lo que provocaría un cortocircuito interno y un sobrecalentamiento de la batería.
Posiblemente mantenga el dispositivo alejado del vientre de las mujeres embarazadas y de la parte baja del abdomen de los adolescentes.
Para niños y jóvenes, haga un uso sensato del dispositivo, por ejemplo, evitando la comunicación nocturna y limitando la frecuencia y duración de las llamadas.
La empresa no se hace responsable de los accidentes causados por equipos de carga no estándar.

Para evitar posibles daños en la audición al utilizar auriculares, no escuche el sonido a un volumen alto U durante periodos prolongados

Esta marca en el producto, los accesorios o la literatura indica que el producto y sus accesorios electrónicos (por ejemplo, cargador, auriculares, cable USB) no deben desecharse con otros residuos domésticos.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Diseñado por CUBOT Todos los derechos reservados Hecho en China
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Tel. No.: 0755-83821787
Número de fax: 0755-23612065

EN: rear camera
DE: Rückfahrkamera
ES:cámara trasera
FR: caméra arrière
IT : Videocamera posteriore
PT:Câmera traseira
RU:задняя камера
GR: πίσω κάμερα
PL:tylna kamera
CZ:zadní kamera
HU:hátsó kamera
RO:camera din spate
HR:zadnja kamera
SK:zadná kamera
LT:galinė kamera
JP:リアカメラ

EN: Volume
DE: Volumen
ES: Volumen
FR:Le volume
IT : Volume
PT: Volume
RU: Объем
GR: Ένταση HXOY
PL: Tom
CZ:Hlasitost
HU:Hangerő
RO:Volum
HR: Volumen
SK:Objem
LT:Tomas
JP:ボリューム

EN: Power/Wake
DE: Power Sleep / Wake
ES: Poder dormir / despertar
FR: Veille / réveil électrique
IT : Power Sleep / Wake
PT: Power Sleep / Wake
RU: Мощность сна / пробуждения
GR: Ύπνος ισχυρού / αφύπνισης
PL: Power Sleep / Wake
CZ:Napájení Spánek / Probuzení
HU: Power Sleep / Wake
RO:Power Sleep / Wake
HR: Snaga u stanju mirovanja / buđenja
SK:Spánok / prebudenie
LT:,Power Sleep / Wake'
JP:パワースリープウェイク

RU:

добро пожаловать
Добро пожаловать в семью CUBOT! Мы очень рады, что вы выбрали CUBOT. Это руководство поможет вам максимально эффективно использовать ваше новое устройство. Внимательно прочтите это краткое руководство, чтобы обеспечить безопасное и правильное использование устройства.

Получать поддержку
Посетите страницу поддержки www.cubot.net/ чтобы найти дополнительную информацию о нашей гарантии и политике возврата. Вы также можете обратиться в службу поддержки CUBOT, посетив www.cubot.net/support.

Нормативная информация
Нормативную информацию можно найти на вашем устройстве, перейдя через О ТЕЛЕФОНЕ в меню НАСТРОЙКИ. CMIIT ID, CCC, CE и WEEE.

В соответствии с Директивой 2014/53 / ЕС,диапазоны частот и мощность следующие:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Операция на теле
Устройство соответствует требованиям РФ. Стандарт SAR, голова: ограничение 2Вт / кг) 1,207Вт / кг *Три-кадмия-на-теле ограничение 2 Вт / кг) 1,545 Вт / кг. Горячая точка: ограничение 2 Вт / кг) 1,545 Вт / кг. Конечность: ограничение 4 Вт / кг) 3,585 Вт / кг. Соответствует стандартам сертификации CE.
Продукт использует оригинальную экологию Google, не требует предварительной установки стороннего программного обеспечения. Для получения дополнительной информации посетите www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
Следуйте приведенной ниже предупреждающей информации, чтобы предотвратить такие инциденты, как пожар или взрыв.
Не включайте и не используйте устройство, когда открыт аккумуляторный отсек.
Телефон должен быть расстоянии не менее 15 см от любого медицинского имплантата или регулятора ритма и никогда не кладите устройство в карман пальто.
Не подвергайте устройство и другие батареи воздействию высоких температур или теплоизолирующего оборудования, такого как солнечный свет, обогреватели, микроволновые печи, духовки или водонагреватели. Перегрев аккумулятора может вызвать взрыв.
Когда зарядка завершится или не зарядится, отключите зарядное устройство от устройства и выньте вилку зарядного устройства из розетки.
Если устройство оснащено несъемным аккумулятором, не заменяйте аккумулятор самостоятельно, чтобы не повредить аккумулятор или устройство.
Использование неутвержденного или несовместимого источника питания, зарядного устройства или аккумулятора может вызвать пожар, взрыв или другие опасности.
Не разбирайте и не перезагружайте аккумулятор, не вставляйте другие предметы, не погружайте его в воду или другие жидкости, чтобы избежать протечки аккумулятора, перегрева, пожара или взрыва.
Не роняйте, не сдавливайте, не царапайте и не прокалывайте аккумулятор, чтобы не подвергать аккумулятор чрезмерному внешнему давлению, что может привести к внутреннему короткому замыканию и перегреву аккумулятора.
Возможно, держите устройство подальше от живота беременных женщин и нижней части живота подростков.
Для детей и молодежи рекомендуется разумно использовать устройство, например, избегая общения в ночное время и ограничивая частоту и продолжительность звонков.
Компания не несет ответственности за несчастные случаи, вызванные нестандартными зарядными оборудованием.

Чтобы предотвратить возможное повреждение слуха при использовании гарнитуры, не слушайте звук на высокой громкости U в течение длительного времени.

Эта маркировка на продукте, аксессуарах или документации означает, что продукт и его электронные аксессуары (например, зарядное устройство, гарнитура, USB-кабель) нельзя утилизировать вместе с другими бытовыми отходами.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Разработано CUBOT Все права защищены Сделано в Китае
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Тел. № : 0755-83821787
Факс : 0755-23612065

DE:

Herzlich willkommen
Willkommen in der CUBOT Familie! Wir freuen uns, dass Sie sich für CUBOT entschieden haben. Diese Anleitung hilft Ihnen, Ihr neues Gerät optimal zu nutzen. Lesen Sie diese Kurzanleitung sorgfältig durch, um eine sichere und ordnungsgemäße Verwendung Ihres Geräts zu gewährleisten.

Hole dir Unterstützung
Bitte besuchen Sie die Seite www.cubot.net/support, um weitere Informationen zu unseren Garantie- und Rückgabebedingungen zu erhalten. Sie können sich auch unter www.cubot.net/support an den CUBOT-Kundendienst wenden.

Vorschriften
Informationen zu den gesetzlichen Bestimmungen finden Sie auf Ihrem Gerät, indem Sie über ABOUT PHONE im Menü SETTING darauf zugreifen. CMIIT ID, CCC, CE und WEEE.

Gemäß der Richtlinie 2014/53 / EU sind die Bänder und Befugnisse wie folgt:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Am Körper getragener Betrieb
Das Gerät entspricht den HF-Spezifikationen. SAR-Standard, Kopf: (Grenze 2 W / kg) 1,207 W / kg, Körper getragen: (Grenze 2 W / kg) 1,545 W / kg, Hotspot: (Grenze 2 W / kg) 1,545 W / kg, Gliedmaßen: (Grenze 4 W / kg) 3,585 W / kg. Erfüllt die Zertifizierungsstandards CE. Dieses Produkt verwendet die ursprüngliche Ökologie von Google und installiert keine Software von Drittanbietern vor. Weitere Informationen finden Sie unter www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

WARNUNG
Befolgen Sie die unten angegebenen Warnhinweise, um Vorfälle wie Feuer oder Explosion zu vermeiden.
Schalten Sie das Gerät nicht ein und verwenden Sie es nicht, wenn das Batteriefach frei liegt.
Das Telefon sollte mindestens 15 cm von medizinischen Implantaten oder Rhythmus-Einstellern entfernt sein und das Gerät niemals in die Manteltasche stecken.
Setzen Sie das Gerät und andere Batterien nicht zusammen mit hohen Temperaturen oder Druckumgebungen wie Sonnenlicht, Heizkörpern, Mikrowellenöfen, Öfen oder Wasserbadheizern aus. Überhitzung der Batterie kann zu einer Explosion führen.
Wenn der Ladevorgang abgeschlossen ist oder nicht, trennen Sie das Ladegerät vom Gerät und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
Wenn das Gerät mit einem nicht austauschbaren Akku ausgestattet ist, ersetzen Sie den Akku selbst nicht. Wenden Sie sich an das autorisierte Servicezentrum.
Die Verwendung einer nicht zugelassenen oder nicht kompatiblen Stromquelle, eines Ladegeräts oder einer Batterie kann zu Bränden, Explosionen oder anderen Gefahren führen.
Zerlegen oder setzen Sie die Batterie nicht zurück, setzen Sie keine anderen Gegenstände ein, tauchen Sie nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein, um ein Auslaufen der Batterie, Überhitzung, Feuer oder Explosion zu vermeiden.
Lassen Sie die Batterie nicht fallen, quetschen, zerkratzen oder durchstechen Sie sie nicht, um zu vermeiden, dass die Batterie einem übermäßigen Außendruck ausgesetzt wird, der zu einem internen Kurzschluss und einer Überhitzung der Batterie führt.
Halten Sie das Gerät möglicherweise vom Bauch schwangerer Frauen und dem Unterbauch von Jugendlichen fern.
Bitte nutzen Sie das Gerät für Kinder und Jugendliche sinnvoll, indem Sie beispielsweise die nächtliche Kommunikation vermeiden und die Häufigkeit und Dauer von Anrufen begrenzen.
Das Unternehmen trägt keine Verantwortung für Unfälle, die durch nicht standardmäßige Ladegeräte verursacht werden.

Um mögliche Hörschäden bei Verwendung eines Headsets zu vermeiden, hören Sie längere Zeit keinen Ton mit hoher Lautstärke U.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Entworfen von CUBOT Alle Rechte vorbehalten In China hergestellt
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Tel. Nr.: 0755-83821787
Faxnummer: 0755-23612065

Elektro- und Elektronikgeräte
Informationen für private Haushalte
Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro- und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten
Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer von unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen
Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten
Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben.

Rücknahmepflicht seitg Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreiber haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln unter der Voraussetzung, dass in privaten Haushalten Alte, 1 Elektro0, nämlich „Kleingeräte" „Bildschirmgeräte" oder „Großgeräte" (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Kaufvertrag befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreiber unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis
Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie tablet und Smartphones. Bitte beachten Sie in ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne"
Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.

EN: Rear Sleep/Wake
DE: Power Sleep / Wake
ES: Poder dormir / despertar
FR: Veille / réveil électrique
IT : Power Sleep / Wake
PT: Power Sleep / Wake
RU: Мощность сна / пробуждения
GR: Ύπνος ισχυρού / αφύπνισης
PL: Power Sleep / Wake
CZ:Napájení Spánek / Probuzení
HU: Power Sleep / Wake
RO:Power Sleep / Wake
HR: Snaga u stanju mirovanja / buđenja
SK:Spánok / prebudenie
LT:,Power Sleep / Wake'
JP:パワースリープウェイク

PT:

Bem-vinda
Bem-vindo à família CUBOT! Estamos muito felizes por você ter escolhido o CUBOT. Este guia o ajudará a obter o máximo do seu novo dispositivo. Leia este guia de início rápido cuidadosamente para garantir o uso seguro e adequado de seu dispositivo.

Obtenha suporte
Visite a página www.cubot.net/support para obter mais informações sobre nossa garantia e política de devolução. Você também pode entrar em contato com o Suporte ao Cliente CUBOT visitando www.cubot.net/support.

Informação regulatória
As informações regulamentares podem ser encontradas em seu dispositivo acessando ABOUT PHONE no menu SETTING. CMIIT ID, CCC, CE e WEEE.

De acordo com a Diretiva 2014/53 / UE, as bandas e o poder são os seguintes:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Operação junto ao corpo
O dispositivo está em conformidade com as especificações RF. Padrão SAR, Cabeça: (limite 2 W / kg) 1,207 W / kg, Corpo usado: (limite 2 W / kg) 1,545 W / kg, Hotspot: (limite 2 W / kg) 1,545 W / kg, Membro: (limite 4 W / kg) 3,585 W / kg. Atende aos padrões de certificação CE. Este produto usa ecologia original do Google, não pré-instala nenhum software de terceiros.Para obter mais detalhes, visite www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

ATENÇÃO
Siga as informações de aviso fornecidas abaixo para evitar incidentes como incêndio ou explosão
Não ligue ou use o dispositivo quando o compartimento da bateria estiver exposto.
O telefone deve estar a pelo menos 15 cm de distância de qualquer implante médico ou dispositivo de controle de ritmo e nunca coloque o dispositivo no bolso do casaco.
Não exponha o dispositivo e outras baterias juntos com as altas temperaturas ou equipamentos geradores de calor como luz solar, aquecedores, fornos de microondas, fornos ou aquecedores de água. O superaquecimento da bateria pode causar uma explosão.
Quando o carregamento estiver concluído ou não estiver carregando, desconecte o carregador do dispositivo e desconecte o carregador da tomada de energia.
Se o dispositivo estiver equipado com bateria não removível, não substitua a bateria sozinho para evitar danos à bateria ou ao dispositivo.
O uso de uma fonte de alimentação, carregador ou bateria incompatível ou não aprovado pode causar incêndio, explosão ou outros perigos.
Não desmonte ou redefina a bateria, insira outros objetos, mergulhe-a em água ou outros líquidos para evitar vazamento, superaquecimento, incêndio ou explosão da bateria.
Não deixe cair, esmague, risque ou perfure a bateria para evitar submetê-la a pressão externa excessiva, resultando em curto-circuito interno e superaquecimento da bateria.
Possivelmente mantenha o dispositivo longe da barriga de mulheres grávidas e da parte inferior do abdômen de adolescentes.
Para crianças e jovens, faça um uso sensato do dispositivo, por exemplo, evitando a comunicação noturna e limitando a frequência e a duração das chamadas.
A empresa não se responsabiliza por acidentes causados por equipamentos de carregamento não padronizados.

Para evitar possíveis danos à audição ao usar um fone de ouvido, não ouça sons em alto volume U por longos períodos

Esta marcação no produto, acessórios ou literatura indica que o produto e seus acessórios eletrônicos (por exemplo, carregador, fone de ouvido, cabo USB) não devem ser descartados com o lixo doméstico.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Desenhado por CUBOT Todos os direitos reservados Feito na china
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Nº. No. : 0755-83821787
Nº de fax : 0755-23612065

EN: rear camera
DE: Rückfahrkamera
ES:cámara trasera
FR: caméra arrière
IT : Videocamera posteriore
PT:Câmera traseira
RU:задняя камера
GR: πίσω κάμερα
PL:tylna kamera
CZ:zadní kamera
HU:hátsó kamera
RO:camera din spate
HR:zadnja kamera
SK:zadná kamera
LT:galinė kamera
JP:リアカメラ

EN: Volume
DE: Volumen
ES: Volumen
FR:Le volume
IT : Volume
PT: Volume
RU: Объем
GR: Ένταση HXOY
PL: Tom
CZ:Hlasitost
HU:Hangerő
RO:Volum
HR: Volumen
SK:Objem
LT:Tomas
JP:ボリューム

GR:

καλώς ΗΡΘΑΤΕ
Καλώς ήρθατε στην οικογένεια CUBOT! Είμαστε ενθουσιασμένοι που επιλέξατε το CUBOT. Αυτός ο οδηγός θα σας βοηθήσει να αξιοποιήσετε στο έπακρο τη νέα σας συσκευή. Διαβάστε προσεκτικά αυτόν τον σύντομο οδηγό γρήγορης εκκίνησης για να διασφαλίσετε την ασφαλή και σωστή χρήση της συσκευής σας.

Λάβετε υποστηριξη
Επισκεφθείτε τη σελίδα www.cubot.net/support για να βρείτε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την πολιτική εγγύησης και επιστροφής. Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε με την Υποστήριξη πελατών CUBOT μεταβαίνοντας στο www.cubot.net/support.

Κανονιστικές πληροφορίες
Μπορείτε να βρείτε πληροφορίες σχετικά με τους κανονισμούς στη συσκευή σας μέσω της πρόσβασης μέσω του ABOUT PHONE που βρίσκεται στο μενού ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ. CMIIT ID, CCC, CE και WEEE.

Σύμφωνα με την οδηγία 2014/53 / ΕΕ, τα συγκροτήματα και η ισχύς έχουν ως εξής:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Λειτουργία που φορέστε στο σώμα
Η συσκευή συμμορφώνεται με τις προδιαγραφές RF. Πρότυπο SAR, Κεφάλι: (όριο 2 W / kg) 1,207 W / kg, Φορώντας: (όριο 2 W / kg) 1,545 W / kg, Hotspot: (όριο 2 W / kg) 1,545 W / kg, Άκρο: (όριο 4 W / kg) 3,585 W / kg. Συμμορφώνεται με τα πρότυπα πιστοποίησης CE. Αυτό το προϊόν χρησιμοποιεί την αρχική οικολογία της Google, δεν προεγκαθιστά κανένα λογισμικό τρίτου μέρους. Για περισσότερες λεπτομέρειες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
Ακολουθήστε τις προειδοποιητικές πληροφορίες που παρέχονται παρακάτω για να αποφύγετε περιστατικά όπως πυρκαγιά ή έκρηξη.
Μην ενεργοποιείτε και μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν εκτίθεται στο διαμέρισμα της μπαταρίας.
Το τηλέφωνο θα πρέπει τουλάχιστον 15 cm από οποιοδήποτε ιατρικό εμφύτευμα ή ρυθμιστικό ρυθμού και να μην βάζετε ποτέ τη συσκευή στην τσέπη σας.
Μην εκθέτετε τη συσκευή και άλλες μπαταρίες μαζί με τις υψηλές θερμοκρασίες ή τον εξοπλισμό παρουσίας θερμότητας, όπως ηλιακό φως, θερμαντήρες, φούρνοι μικροκυμάτων, φούρνοι ή θερμοσίφωνες. Η υπερθέρμανση της μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει έκρηξη.
Όταν ολοκληρώθηκε η φόρτιση ή δεν φορτίζεται, αποσυνδέστε τη φορτιστή από τη συσκευή και αποσυνδέστε τη φορτιστή από την πρίζα.
Εάν η συσκευή διαθέτει μη αφαιρούμενη μπαταρία, μην αντικαθιστάτε την μπαταρία μόνος σας για να αποφύγετε την καταστροφή της μπαταρίας ή της συσκευής.
Η χρήση μη εγκεκριμένης ή ασύμβατης πηγής ενέργειας, φορτιστή ή μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, έκρηξη ή άλλους κινδύνους.
Μη αποσυναρμολογείτε ή επαναφέρετε τη μπαταρία, μην εισάγετε άλλα αντικείμενα, βυθίζετε τη νερό ή άλλα υγρά για να αποφύγετε τη διαρροή της μπαταρίας, την υπερθέρμανση, την πυρκαγιά ή την έκρηξη.
Μην αφήνετε τη μπαταρία, τη συνθλίβετε ή τρυπάτε την μπαταρία για να αποφύγετε την υπερβολική εξωτερική πίεση της μπαταρίας, με αποτέλεσμα βραχυκύκλωμα και υπερθέρμανση της μπαταρίας.
Κρατήστε πιθανώς τη συσκευή μακριά από την κοιλιά έγκυων γυναικών και του κάτω κοιλιακού χώρου των εφήβων.
Για παιδιά και νέους, κάνετε λογική χρήση της συσκευής, για παράδειγμα αποφεύγοντας τη νυχτερινή επικοινωνία και περιορίζοντας τη συχνότητα και τη διάρκεια των κλήσεων.
Η εταιρεία δεν φέρει την ευθύνη για ατυχήματα που προκαλούνται από μη τυποποιημένο σχετικό εξοπλισμό φόρτισης.

Για να αποφύγετε πιθανή βλάβη στην ακοή όταν χρησιμοποιείτε ακουστικά, μην ακούτε ήχο σε υψηλή ένταση U για μεγάλο χρονικό διάστημα

Αυτή η σήμανση στο προϊόν, στα αξεσουάρ ή στη βιβλιογραφία υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα (π.χ. φορτιστής, ακουστικά, καλώδιο USB) δεν πρέπει να απορριπτούνται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα.

SHENZHEN HUAFURUI TECHNOLOGY CO.,LTD.
Σχεδιάστηκε από την CUBOT Όλα τα δικαιώματα διατηρούνται
Κατασκευάστηκαν στην Κίνα
Unit 1401 &1402, 14/F, Jin qi zhi gu mansion (No. 4 building of Chong wen Garden), Crossing of the Liu xian street and Tang ling road, Tao yuan street, Nan shan district, Shenzhen, 518055, P.R. China
Τηλ. Αρ. : 0755-83821787 Αριθμός φαξ: 0755-23612065

FR:

Bienvenue
Bienvenue dans la famille CUBOT! Nous sommes ravis que vous ayez choisi CUBOT. Ce guide vous aidera à tirer le meilleur parti de votre nouvel appareil. Lisez attentivement ce guide de démarrage rapide pour garantir une utilisation sûre et appropriée de votre appareil.

Obtenir de l'aide
Veuillez visiter la page d'assistance www.cubot.net/ pour trouver plus d'informations sur notre garantie et notre politique de retour. Vous pouvez également contacter l'assistance clientèle de CUBOT en visitant www.cubot.net/support.

Informations réglementaires
Les informations réglementaires peuvent être trouvées sur votre appareil en accédant à A PROPOS DU TELEPHONE dans le menu REGLAGE. ID CMIIT, CCC, CE et WEEE.

Selon la directive 2014/53 / UE, les bandes et la puissance sont les suivantes:
GSM 900: 32.36dBm ;GSM 1800: 29.32dBm ;WCDMA B1/B8: 22.00dBm ;LTE Band 1/3/7/8/20: 23.64dBm ;BT(BR+EDR): 6.05dBm ;BLE: -6.16dBm ;2.4G Wi-Fi: 15.90dBm ; 5G Wi-Fi: 9.97dBm ;GPS: 1.57542GHz ;FM: 87.5-108MHz

Opération portée par le corps
L'appareil est conforme à la spécification RF. Norme SAR, Tête: (limite 2 W / kg) 1,207 W / kg, Corps porté: (limite 2 W / kg) 1,545 W / kg, Point chaud: (limite 2 W / kg) 1,545 W / kg, Membre: (limite 4 W / kg) 3,585 W / kg. Répondre aux normes de certification CE. Ce produit utilise l'écologie d'origine de Google, ne pré-installe aucun logiciel tiers. Pour plus de détails, veuillez visiter www.cubot.net/quick Get Guide.
www.sar-tick.com

ATTENTION
Suivez les informations d'